Monatshefte für Chemie Chemical Monthly © Springer-Verlag 1999 Printed in Austria

Synthesis and Haemolytic Activity of Randianin Isomers

Werner Seebacher¹, Ernst Haslinger^{1,*}, Karin Rauchensteiner², Johann Jurenitsch², Armin Presser¹, and Robert Weis¹

¹ Institute of Pharmaceutical Chemistry, University of Graz, Graz, Austria

² Institute of Pharmacognosy, University of Vienna, Vienna, Austria

Summary. Randianin, a haemolytic active saponin from *Randia dumetorum*, and some of its isomers with different carbohydrate side chains have been synthesized from oleanolic acid. The influence of the linkage within the disaccharide residue on the haemolytic activity of these glycosides has been investigated.

Keywords. Glycosidation; Glycosides; Terpenes.

Synthese und hämolytische Aktivität von Isomeren des Randianins

Zusammenfassung. Randianin, ein hämolytisches Saponin aus *Randia dumetorum*, sowie einige dazu isomere Glycoside wurden ausgehend von Oleanolsäure synthetisiert. Der Einfluß der Verknüpfung in der Dissaccharidseitenkette auf die hämolytische Wirkung dieser Glycoside wurde untersucht.

Introduction

Saponins are glycosides of steroids or terpenes, widely distributed in nature and showing important biological and pharmacological activities [1]. The molecular mechanism of most biological activities of these substances is not yet entirely clear. Concerning the haemolytic activity it is accepted that not only their tenside properties are relevant, because no clear correlation between haemolytic power and surface activity has been established. It seems that the first step is an irreversible interaction of the oligosaccharide chain with the membrane of the erythrocytes [2-5]. Therefore, the activity of a saponin strongly depends on its oligosaccharide structure. In the following step enzymatic deglycosidation releases the aglycon, which destroys the membrane locally. For the systematic investigation of structure-activity correlations a synthetic route giving access to several structurally related compounds is desirable. We report the first partial synthesis of randianin (1), a glycoside of oleanolic acid, and its isomers 2, 3, and 4 (Fig. 1). We have also

^{*} Corresponding author



1



2







Fig. 1. Structures of glycosides 1-4

determined the haemolytic activity of compounds 1–4. Randianin has been isolated from *Anchusa officinalis* and *Catunaregam nilotica* and described as a haemolytically active [6, 7] and highly molluscidal [8] saponin. 2 is the α -isomer of glycoside E₂ isolated from *Hedera taurica* Carr. [9].

Results and Discussion

Oleanolic acid (5)

Oleanolic acid was prepared from cloves according to a procedure given in the literature [10]. The carboxyl group of **5** was protected by esterification with diphenyldiazomethane [11–13], and the diphenylmethyl oleanolate **6** was used as starting material for the glycosidation reactions (Fig. 2).



Fig. 2. Oleanolic acid and its derivatives

Glycosidation

As glycosyl donors we used the appropriate peracetylglycosyl bromides. For the synthesis of saponin **2**, sophorose obtained from methyl 4,6-O-benzyliden- α -*D*-glucopyranoside and acetobromoglucose was acetylated [13, 14], and the afforded octaacetylsophorose was brominated [15–17] yielding 2,3,4,6-tetraacetyl- β -*D*-glucopyranosyl(1 \rightarrow 2)-3,4,6-triacetyl- α -*D*-glucopyranosyl bromide. The latter was used for the glycosidation of **6**. Product **7** was, after removal of the acetyl groups with sodium methanolate, hydrogenated giving saponin **2**. The configuration of the two anomeric carbons was determined by ¹H NMR spectroscopy. The resonance of the anomeric proton of the terminal glucose residue exhibited a large vicinal coupling constant (J=7.6 Hz), indicating an axial-axial arrangement of H-1 and

H-2 and, therefore, β -configuration. The second anomeric proton showed a small coupling constant (J = 3.4 Hz). From this we conclude α -configuration for this glucose residue.

In a similar procedure, peracetyl laminaribiose obtained from 1,2:5,6-di-Oisopropylidene- α -D-glucopyranose and 3,4,6,-Tri-O-acetyl- α -D-glucopyranose 1,2-(*tert*-butyl orthoacetate) [18] was converted to α -peracetyl laminaribiose bromide and used for the synthesis of randianin (1) *via* 8. The configuration of the anomeric carbons was determined by NMR spectroscopy as described before. In compounds 8 and 1 the resonances of both anomeric protons exhibited a large axial-axial coupling constant indicating β -configuration.

In an analogous way **3** was obtained from α -acetobromocellobiose via **9**. Compound **4** was available from α -acetobromogentiobiose via **10**. The configurations of the anomeric carbons of **3**, **4**, **9**, and **10** were investigated by ¹H NMR as described above, indicating β -configuration in all cases.

Determination of haemolytic activity

From literature [19–20] it is evident that the haemolytic activity varies considerably with the structure of the glycoside. Monodesmosidic triterpene saponins usually have a high haemolytic activity, whether they are neutral, acidic, or an ester saponin. Polar substitution in ring A and weak polar substitution in rings D and E increases this special effect of lysing the erythrocyte membranes which causes a release of haemoglobin. Bisdesmosidic triterpenes, acylglycosides, and saponins with strong polar substituents in rings D and E exhibit a lower haemolytic activity [21, 22].

Concerning the carbohydrate moiety the situation is less clear. Haemolysis usually decreases with length and increases with branching of the sugar chain; however, diminution due to branching has also been reported [23].

This study deals with the first investigation of the influence of the connectivity within a disaccharide residue on the haemolytic activity. Linkage of the terminal glucose to position 3 of the previous one (saponin 1) gives the compound with the highest activity. Obviously, the activity decreases if the linkage position is changed to carbon 4 (saponin 3). Further diminution of the haemolytic activity is observed for linkage to carbon 6 (saponin 4). Finally, for the saponin 2 only low activity was observed, probably due to the linkage in position 2 and/or to the α -attachment of the first glucose to the aglycone.

The haemolytic indices of compounds 1 to 4 are given in Table 1.

Saponin	Sugar combination	HI
1	$1 \rightarrow 3$	150000
2	$1 \rightarrow 2$	<10000
3	$1 \rightarrow 4$	80350
4	$1 \rightarrow 6$	37500

 Table 1. Haemolytic activities of compounds 1–4

Synthesis and Properties of Randianin Isomers

Considering the significantly differing haemolytic indices for glycosides 1-4, the investigation of oleanolic acid disaccharide glycosides containing other monosaccharide components seems promising. Furthermore, the influence of the configuration of the anomeric carbon attached to the aglycone should be investigated.

Experimental

General

Melting points; Melting point apparatus Dr. Tottoli, uncorrected; optical rotation: polarimeter 241 MC (Perkin Elmer); MS: Varian MAT 711 spectrometer, 70 eV electron impact and field desorption; IR spectra: infrared spectrometer system 2000 FT (Perkin Elmer); UV/Vis: Lambda 17 UV/Vis spectrometer (Perkin Elmer); NMR spectra: Varian Inova 400, 600 (300 K), 5 mm tubes, solvent resonance as internal standard. ¹H and ¹³C resonances were assigned using ¹H, ¹H and ¹H, ¹³C correlation spectra and are numbered as given in the formulas. Materials: column chromatography (CC): silica gel 60 (Merck), 70–230 mesh), pore diameter 60 Å; preparative TLC: TLC plates (Merck), silica gel 60 F₂₅₄, 0.2 mm, 200×200 mm; thin layer chromatography (TLC): TLC plates (Merck), silica gel 60 F₂₅₄, 0.2 mm, 200×200 mm. The substances were detected in UV light at 254 nm and by spraying with methanol/sulfuric acid (9:1) and subsequent heating with a hot gun.

Determination of haemolytic activity

The haemolytic activity (expressed as Haemolytic Index (*HI*)) was evaluated by the method of the *Austrian Pharmacopoeia* (OeAB 1994) using the *Austrian Saponinstandard* (HI = 30000) as reference. Due to the low solubility of saponins 2 and 3, these compounds had first to be dissolved in one droplet of methanol. In these cases, the standard solutions were prepared in the same manner.

Oleanolic acid (5)

Acid 5 was obtained as described in Ref. [10]. From 200 g cloves we obtained 1.9 g oleanolic acid.

Diphenylmethyl oleanolate (6; C₄₃H₅₈O₃)

6 was obtained from 5 and diphenyldiazomethane [11–13].

 $R_{\rm f}$ = 0.51 (benzene: Et₂O = 1:1); m.p.: 146°C (MeOH/acetone); ¹H NMR (400 MHz, δ, CDCl₃): 0.27 (s, 3H, 26-H), 0.64–0.69 (m, 1H, 5-H), 0.75 (s, 3H, 24-H), 0.81 (s, 3H, 25-H), 0.88–0.92 (m, 1H, 1-H), 0.90 (s, 3H, 29-H), 0.94 (s, 3H, 30-H), 0.96 (s, 3H, 23-H), 0.98–1.01 (m, 2H, 2-H, 15-H), 1.04–1.06 (m, 1H, 7-H), 1.10 (s, 3H, 27-H), 1.11–1.82 (m, 16H, 1-H, 2-H, 6-H, 7-H, 9-H, 11-H, 15-H, 16-H, 19-H, 21-H, 22-H), 2.00 (ddd, *J* = 13.7, 13.7, 4.1 Hz, 1H, 16-H), 2.96 (dd, *J* = 13.8, 3.9 Hz, 1H, 18-H), 3.18 (dd, *J* = 10.4, 4.3 Hz, 1H, 3-H), 5.26 (t, *J* = 3.6 Hz, 1H, 12-H), 6.83 (s, 1H, Ph₂CH), 7.24–7.37 (m, 10H, aromatic H) ppm; ¹³C NMR (100 MHz, δ, CDCl₃): 15.23 (C-25), 15.55 (C-24), 16.60 (C-26), 18.25 (C-6), 23.17 (C-16), 23.32 (C-11), 23.58 (C-30), 25.78 (C-27), 27.18 (C-2), 27.43 (C-15), 28.07 (C-23), 30.70 (C-20), 32.24 (C-22), 32.66 (C-7), 33.09 (C-29), 33.85 (C-21), 36.93 (C-10), 38.42 (C-1), 38.70 (C-4), 39.16 (C-8), 41.42 (C-18), 41.65 (C-14), 45.94 (C-19), 46.72 (C-17), 47.56 (C-9), 55.16 (C-5), 76.25 (Ph₂CH), 78.98 (C-3), 122.63 (C-12), 127.14, 127.23, 127.56, 127.73, 128.24, 128.40, 140.54 (aromatic C), 143.46 (C-13), 176.28 (C-28) ppm.

Diphenylmethyl 3',4',6',2'',3'',4'',6''-heptaacetyl- β -D-glucopyranosyl- $(1 \rightarrow 2)$ - α -D-glucopyranosyl-3-O-oleanolate (7, C₆₉H₉₂O₂₀)

1 g, (1.6 mmol) **6** was dissolved in CHCl₃, and 2.45 g Ag₂O and 4 g drierite were added. This mixture was stirred in the dark in a dry flask for 2.5 h. After addition of 0.2 g I₂, a solution of 0.99 g (1.47 mmol) acetobromosophorose (obtained as described in Ref. [14]) in 10 ml dry CHCl₃ was added. This mixture was stirred under Ar for 48 h, filtered, and the CHCl₃ was evaporated. From the residue, 0.53 g acetobromosophorose were obtained by recrystallization from CHCl₃/petroleum ether. After evaporation of the solvent, 1.5 g solid was obtained. CC over silica gel (150 g) with CH₂Cl₂: EtOAc = 9:1 yielded 0.295 g (16.5%) **7**.

 $R_{\rm f} = 0.16 \text{ (CH}_2\text{Cl}_2\text{: EtOAc} = 9:1); [\alpha]_{\rm D}^{20} = +37.6^\circ, [\alpha]_{546}^{20} = +45.0^\circ \text{ (}c = 0.8, \text{ CH}_3\text{OH}\text{); IR (KBr):}$ $\bar{v} = 3436$ (s), 2947 (s), 1750 (s), 1455 (m), 1368 (m), 1232 (s), 1033 (s), 700 (m) cm⁻¹; UV (MeOH); λ (log ε) = 215 (4.085), 250 (3.284) nm; ¹H NMR (400 MHz, δ , CDCl₃): 0.23 (s, 3H, 26-H), 0.63 (d, J = 10.5 Hz, 1H, 5-H), 0.78 (s, 3H, 24-H), 0.82 (s, 3H, 25-H), 0.76–0.85 (m, 1H, 1-H), 0.87 (s, 3H, 29-H), 0.91 (s, 3H, 30-H), 0.94 (s, 3H, 23-H), 0.89–0.96 (m, 1H, 15-H), 1.06 (s, 3H, 27-H), 1.09– 1.74 (m, 18H, 1-H, 2-H, 6-H, 7-H, 9-H, 11-H, 15-H, 16-H, 19-H, 21-H, 22-H), 1.94-2.00 (m, 1H, 16-H), 1.96 (s, 3H, COOCH₃), 1.97 (s, 3H, COOCH₃), 1.99 (s, 3H, COOCH₃), 2.00 (s, 3H, COOCH₃), 2.02 (s, 3H, COOCH₃), 2.03 (s, 3H, COOCH₃). 2.05 (s, 3H, COOCH₃), 2.91–2.96 (m, 1H, 18-H), 3.10 (dd, J = 11.6, 4.1 Hz, 1H, 3-H), 3.60–3.65 (m, 1H, 5"-H), 3.71 (dd, J = 10.0, 3.7 Hz, 1H, 2'-H), 4.02 (d, J = 12.0 Hz, 1H, 6'-H), 4.11–4.23 (m, 4H, 5'-H, 6'-H, 6''-H), 4.58 (d, J = 7.9 Hz, 1H, 1''-H), 4.89 (t, J = 10.0 Hz, 1H, 2''-H), 4.92 (t, J = 10.0 Hz, 1H, 4'-H), 5.00 (d, J = 3.9 Hz, 1H, 1'-H), 5.03 (t, J=10.5 Hz, 1H, 4"-H), 5.12 (t, J=9.5 Hz, 1H, 3"-H), 5.24 (s,b, 1H, 12-H), 5.30 (t, J=9.7 Hz, 1H, 3'-H), 6.81 (s, 1H, CHPh₂), 7.23–7.33 (m, 10H, aromatic H) ppm; ¹³C NMR (100 MHz, *b*, CDCl₃): 15.14 (C-25), 16.62 (C-24, C-26), 18.26 (C-6), 20.27, 20.54, 20.62, 20.70, 20.86, (COOCH₃), 22.82 (C-2), 23.13 (C-11), 23.32 (C-16), 23.55 (C-30), 25.74 (C-27), 27.40 (C-15), 28.61 (C-23), 30.68 (C-20), 32.23 (C-22), 32.67 (C-7), 33.06 (C-29), 33.83 (C-21), 36.76 (C-10), 38.25 (C-1), 38.50 (C-4), 39.18 (C-8), 41.41 (C-18), 41.59 (C-14), 45.88 (C-19), 46.69 (C-17), 47.54 (C-9), 55.57 (C-5), 61.72 (C-6"), 62.15 (C-6'), 67.56 (C-5"), 68.31 (C-4"), 68.72 (C-4"), 70.92 (C-2"), 71.89 (C-5"), 72.13 (C-3'), 72.65 (C-3"), 76.22 (CHPh₂), 76.38 (C-2'), 87.63 (C-3), 96.70 (C-1'), 100.99 (C-1"), 122.72 (C-12), 127.15, 127.20, 127.57, 127.70, 128.22, 128.38, 140.48, 140.62 (aromatic C), 143.33 (C-13), 168.98, 169.34, 169.66, 169.89, 170.23, 170.42, 170.58 (COOCH₃), 176.25 (C-28) ppm; MS (neg. LSIMS, 5 kV): *m*/*z* (%) = 987 (0.4), 954 (0.6), 821 (0.9), 779 (1.1), 735 (0.5), 643 (0.5), 617 (0.6), 551 (1.2), 481 (1.4), 459 (1.5), 379 (1.3), 367 (3.2), 347 (1.4), 275 (12.0), 239 (2.3), 183 (100.0), 151 (3.8), 91 (51.7), 59 (6.1).

β -D-Glucopyranosyl- $(1 \rightarrow 2)\alpha$ -D-glucopyranosyl-3O-oleanolic acid (2; C₄₂H₆₈O₁₃)

255 mg (0.21 mmol) **7** were dissolved in dry CHCl₃, cooled to -20° C, and a solution of 0.26 g Na in 5 ml MeOH cooled to -20° was added. After 1.5 h the mixture was poured into ice water and neutralized with 2 *N* HCl. The organic layer was separated and the mixture extracted three times with CHCl₃. The combined organic layers were dried over Na₂SO₄, and the solvent was evaporated. 145 mg of a white residue was obtained; this was dissolved in 10 ml dry MeOH, and 150 mg Pd/C (10%) were added. The mixture was hydrogenated for 12 h at room temperature and 50 psi. After filtration and evaporation 100 mg of a white residue were obtained. Purification by preparative TLC (CH₂Cl₂:MeOH = 8:2) yielded 38 mg (33%) **2**.

M.p.: 244°C (decomp.); $R_{\rm f} = 0.15$ (CH₂Cl₂:MeOH = 8:2); $[\alpha]_{\rm D}^{20} = +40.7^{\circ}$, $[\alpha]_{546}^{20} = -10.8^{\circ}$ (c = 0.19, CH₃OH); IR (KBr): $\bar{\nu} = 3432$ (s), 2929 (m), 1637 (m), 1136 (s), 621 (m) cm⁻¹; ¹H NMR (400 MHz, δ , CD₃OD): 0.82 (d, J = 11.2 Hz, 1H, 5-H), 0.86 (s, 3H, 24-H), 0.88 (s, 3H, 26-H), 0.93 (s, 3H, 29-H), 0.94–0.97 (m, 1H, 1-H), 0.98, 0.99 (2s, 6H, 25-H, 30-H), 1.07 (s, 3H, 23-H), 1.08–1.10 (m, 1H, 15-H), 1.11–1.15 (m, 1H, 19-H), 1.19 (s, 3H, 27-H), 1.20–1.23 (m, 1H, 21-H), 1.32–2.40 (m, 17H, 1-H, 2-H, 6-H, 7-H, 9-H, 11-H, 15-H, 16-H, 19-H, 21-H, 22-H), 2.91 (dd, $J = 13.5, 3.8 \text{ Hz}, 1H, 18-H), 3.24-3.35 (m, 4H, 3-H, 2"-H, 4"-H, 5"-H), 3.41 (t, <math>J = 9.1 \text{ Hz}, 1H, 3"-H), 3.44 (t, <math>J = 10.1 \text{ Hz}, 1H, 4'-H), 3.49 (dd, <math>J = 9.7, 3.2 \text{ Hz}, 1H, 2'-H), 3.66 (dd, <math>J = 11.3, 6.6 \text{ Hz}, 1H, 6"-H), 3.72-3.81 (m, 3H, 5'-H, 6'-H), 3.87 (t, <math>J = 9.7, 1H, 3'-H), 3.93 (d, J = 11.3 \text{ Hz}, 1H, 6"-H), 4.50 (d, <math>J = 7.6 \text{ Hz}, 1H, 1"-H), 5.25 (d, J = 3.4 \text{ Hz}, 1H, 1'-H) \text{ pmr}; ^{13}\text{C NMR} (100 \text{ MHz}, <math>\delta, \text{ CD}_3\text{OD})$: 16.24 (C-25), 17.62 (C-24), 18.25 (C-26), 19.81 (C-6), 23.99 (C-2), 24.42 (C-30), 24.56 (C-16), 24.87 (C-11), 26.74 (C-27), 29.30 (C-15), 29.79 (C-23), 31.98 (C-20), 34.02 (C-29), 34.36 (C-7), 34.42 (C-22), 35.44 (C-21), 38.39 (C-10), 39.81 (C-1), 39.92 (C-4), 40.89 (C-8), 43.25 (C-14), 43.33 (C-18), 47.90 (C-19), 48.40 (C-17), 49.30 (C-9), 57.38 (C-5), 62.75 (C-6'), 63.43 (C-6''), 71.72 (C-4'), 72.25 (C-4''), 73.95 (C-3'), 74.01 (C-5') 75.87 (C-2''), 78.21 (C-3''), 78.37 (C-5''), 82.89 (C-2'), 87.10 (C-3), 98.49 (C-1'), 106.16 (C-1''), 123.47 (C-12), 146.10 (C-13), 183.82 (C-28) ppm; MS (neg. LSIMS, 5 kV): m/z (%) = 779 [M-H⁺] (100.0), 763 (10.6), 687 (5.3), 645 (6.8), 617 (45.3), 599 (9.8), 583 (4.5), 509 (6.0), 483 (10.6), 455 (26.4), 437 (13.6), 423 (6.8), 355 (6.8), 293 (6.0), 265 (13.2), 247 (10.9), 183 (28.3), 101 (19.2), 91 (35.8), 59 (23.8), 45 (6.4).

Diphenylmethyl 2',4',6', 2'',3'',4'',6''-heptaacetyl- β -D-glucopyranosyl- $(1 \rightarrow 3)$ - β -D-glucopyranosyl-3O-oleanolate (**8**; C₆₉H₉₂O₂₀)

480 mg (0.77 mmol) **6** were dissolved in 5 ml dry CHCl₃, and 1 g Ag₂O and 2 g drierite were added. This mixture was stirred in the dark. After addition of 100 mg I₂, a solution of 430 mg (0.61 mmol) acetobromolaminaribiose in 5 ml dry CHCl₃ was added. (Acetobromolaminaribiose was obtained by bromination [15] of peracetyllaminaribiose which was prepared from diacetone glucose as described [17, 18]). This mixture was stirred under Ar for 48 h, filtered, and CHCl₃ was evaporated. 600 mg of a residue were obtained and purified by CC (CH₂Cl₂) yielding 230 mg (31%) **8** as a yellowish resin.

 $R_{\rm f} = 0.14$ (CH₂Cl₂); $[\alpha]_{\rm D}^{20} = +3.0^{\circ}$, $[\alpha]_{546}^{20} = +4.8^{\circ}$ (c = 0.3, CH₃OH); IR (KBr): $\bar{\nu} = 2950$ (m), 1757 (s), 1454 (m), 1436 (m), 1372 (s), 1206 (s), 1160 (s), 1122 (s), 1029 (s), 982 (m), 905 (w), 745 (w), 700 (s), 600 (m) cm⁻¹; UV (MeOH): λ (log ε) = 216 (3.562), 259 (3.034) nm; ¹H NMR $(400 \text{ MHz}, \delta, \text{CDCl}_3): 0.24 \text{ (s, 3H, 26-H)}, 0.64 \text{ (d, } J = 11.4 \text{ Hz}, 1\text{ H}, 5\text{-H)}, 0.70 \text{ (s, 3H, 24-H)}, 0.79 \text{ (s, 2H, 24-H)},$ (s, 3H, 25-H), 0.81–0.82 (m, 1H, 1-H), 0.87 (s, 3H, 23-H), 0.90 (s, 3H, 29-H), 0.94 (s, 3H, 30-H), 0.97-0.99 (m, 1H, 15-H), 1.08 (s, 3H, 27-H), 1.09-1.79 (m, 18H, 1-H, 2-H, 6-H, 7-H, 9-H, 11-H, 15-H, 16-H, 19-H, 21-H, 22-H), 1.94–2.02 (m, 1H, 16-H), 1.98 (s, 3H, COOCH₃), 2.01 (s, 6H, 2 COOCH₃), 2.02 (s, 3H, COOCH₃), 2.06 (s, 3H, COOCH₃), 2.07 (s, 3H, COOCH₃), 2.12 (s, 3H, COOCH₃), 2.94–3.00 (m, 1H, 18-H), 3.01 (dd, *J* = 11.8, 5.1 Hz, 1H, 3-H), 3.64–3.70 (m, 2H, 5'-H, 5"-H), 3.87 (t, J = 9.3 Hz, 1H, 3'-H), 4.04 (d, J = 12.4 Hz, 1H, 6"-H), 4.11–4.22 (m, 2H, 6'-H), 4.36 (dd, J = 12.4, 4.4 Hz, 1H, 6"-H), 4.38 (d, J = 7.8 Hz, 1H, 1'-H), 4.60 (d, J = 8.0 Hz, 1H, 1"-H), 4.80–4.91 (m, 2H, 2"-H, 4'-H), 5.02 (t, J = 8.8 Hz, 1H, 2'-H), 5.08 (t, J = 9.6 Hz, 1H, 4"'-H), 5.10 (t, J=9.3 Hz, 1H, 3"-H), 5.25 (s, 1H, 12-H), 6.83 (s, 1H, CHPh₂), 7.25–7.35 (m, 10H, aromatic H) ppm; ¹³C NMR (100 MHz, δ, CDCl₃): 15.14 (C-25), 16.25 (C-24), 16.56 (C-26), 18.14 (C-6), 20.29, 20.51, 20.54, 20.57, 20.65, 20.78, 21.06 (COOCH₃), 23.14 (C-11*), 23.32 (C-16^{*}), 23.58 (C-30), 25.76 (C-2, C-27), 27.41 (C-15), 27.76 (C-23), 30.71 (C-20), 32.24 (C-22), 32.67 (C-7), 33.10 (C-29), 33.84 (C-21), 36.62 (C-10), 38.40 (C-1), 38.83 (C-4), 39.18 (C-8), 41.43 (C-18), 41.62 (C-14), 45.97 (C-19), 46.71 (C-17), 47.58 (C-9), 55.51 (C-5), 61.74 (C-6"), 62.43 (C-6'), 68.09 (C-4"), 68.71 (C-4"), 70.97 (C-2"), 71.38 (C-5"*), 71.66 (C-5"*), 72.95 (C-3"), 73.24 (C-2'), 76.25 (CHPh₂), 78.91 (C-3'), 90.52 (C-3), 100.95 (C-1"), 103.05 (C-1'), 122.63 (C-12), 127.21, 127.61, 127.73, 128.25, 128.41, 140.48, 140.62 (aromatic C), 143.43 (C-13), 168.75, 169.22, 169.26, 169.37, 170.40, 170.51, 170.73 (COOCH₃), 176.25 (C-28) ppm; MS (neg. LSIMS, 5 kV: m/z (%) = 1192 (1.8), 1071 (5.3), 1042 (10.5), 1028 (100.0), 985 (21.1), 882 (3.5), 850 (1.8), 785 (3.5), 769 (4.4), 726 (16.7), 698 (12.3), 619 (14.0), 577 (1.8), 453 (1.8), 437 (26.6), 289 (11.4), 248 (17.5), 203 (42.1), 167 (96.5), 165 (57.9), 127 (15.8), 109 (73.7), 81 (19.3), 43 (100.0), 32 (10.5).

β -D-Glucopyranosyl- $(1 \rightarrow 3)$ - β -D-glucopyranosyl-3O-oleanolic acid (1, randianin: C₄₂H₆₈O₁₃)

The same procedure as described for **2** was used. $230 \text{ mg} (0.19 \text{ mmol}) \mathbf{8}$ dissolved in 6 ml dry CHCl₃ yielded after hydrogenation and preparative TLC (CH₂Cl₂:MeOH = 8:2) 32 mg (22%) **1**.

M.p.: 220°C, (decomp.); $R_{\rm f} = 0.34$ (CH₂Cl₂:MeOH = 8:2); $[\alpha]_{\rm D}^{20} = +13.2^{\circ}$, $[\alpha]_{546}^{20} = +17.6^{\circ}$ $(c = 0.34, CH_3OH)$; IR (KBr): $\bar{v} = 3375$ (s), 2928 (s), 1577 (s), 1459 (m), 1389 (m), 1077 (s), 890 (w), 827 (w), 789 (w), 649 (w), 621 (w), 472 (w) cm⁻¹; ¹H NMR (400 MHz, δ , CD₃OD): 0.80–0.84 (m, 1H, 5-H), 0.89 (s, 3H, 24-H), 0.90 (s, 3H, 26-H), 0.93 (s, 3H, 29-H), 1.00 (s, 6H, 25-H, 30-H), 1.02–1.08 (m, 2H, 1-H, 15-H), 1.10 (s, 3H, 23-H), 1.19 (s, 3H, 27-H), 1.33–2.10 (m, 19H, 1-H, 2-H, 6-H, 7-H, 9-H, 11-H, 15-H, 16-H, 19-H, 21-H, 22-H), 2.93 (dd, *J* = 13.0, 3.0 Hz, 1H, 18-H), 3.23 (dd, J = 11.7, 4.2 Hz, 1H, 3-H), 3.32–3.36 (m, 1H, 5'-H), 3.33 (t, J = 9.9 Hz, 2H, 2"-H, 4"-H), 3.36– $3.40 \text{ (m, 1H, 5''-H)}, 3.41 \text{ (t, } J = 9.9 \text{ Hz, 1H, 2'-H)}, 3.44 \text{ (t, } J = 9.2 \text{ Hz, 1H, 3''-H)}, 3.45 \text{ (t, } J = 8.9 \text{ Hz, 1H, 2''-H)}, 3.45 \text{ (t, } J = 8.9 \text{ Hz, 2}, 3.41 \text{ (t, } J = 8.9 \text{ (t$ 1H, 4'-H), 5.58 (t, J = 8.9 Hz, 1H, 3'-H), 3.69 (dd, J = 11.8, 5.8 Hz, 1H, 6"-H), 3.74 (dd, J = 12.0, 4.6 Hz, 1H, 6'-H), 3.89 (dd, J = 12.0, 2.1 Hz, 1H, 6'-H), 3.93 (dd, J = 11.8, 2.1 Hz, 1H, 6"-H), 4.42 (d, J = 7.9 Hz, 1H, 1'-H), 4.62 (d, J = 7.5 Hz, 1H, 1''-H), 5.26 (s, 1H, 12-H) ppm; ¹³C NMR (100 MHz, *b*, CD₃OD): 16.26 (C-25), 17.33 (C-24), 18.36 (C-26), 19.67 (C-6), 24.52 (C-30), 24.69 (C-16), 24.86 (C-11), 26.78 (C-27), 27.27 (C-2), 28.84 (C-23), 29.40 (C-15), 32.03 (C-20), 34.12 (C-29), 34.41 (C-7), 34.52 (C-22), 35.61 (C-21), 38.22 (C-10), 40.09 (C-1), 40.45 (C-4), 40.85 (C-8), 43.26 (C-18), 43.51 (C-14), 48.14 (C-19), 49.45 (C-9), 57.38 (C-5), 62.79 (C-6"), 62.98 (C-6'), 70.37 (C-4'), 71.79 (C-4''), 75.36 (C-2'), 75.75 (C-2''), 77.55 (C-5'), 78.01 (C-3''), 78.42 (C-5''), 88.27 (C-3'), 91.19 (C-3), 105.52 (C-1"), 106.56 (C-1'), 123.14 (C-12), 146.47 (C-13), 184.95 (C-28) ppm; MS (neg. LSIMS, 5 kV): m/z (%) = 779 [M⁺-H] (22.6), 763 (1.0), 659 (0.5), 645 (0.8), 617 (3.3), 551 (1.0), 483 (1.8), 455 (2.5), 437 (1.8), 367 (4.5), 275 (17.4), 276 (2.3), 205 (1.9), 183 (100.0), 119 (2.3), 91 (80.0), 71 (8.7), 45 (1.5).

Diphenylmethyl 2',3',6',2'',3'',4'',6''-heptaacetyl- β -D-glucopyranosyl- $(1 \rightarrow 4)$ - β -D-glucopyranosyl-3O-oleanolate (**9**; C₆₉H₉₂O₂₀)

1.3 g (2.1 mmol) **6** were dissolved in a mixture of 50 ml dry benzene and 50 ml dry nitromethane. The solution was heated to 50°C, and two thirds of the solvent were evaporated. Thereafter, 1.6 g (6.3 mmol) Hg(CN)₂ and 900 mg (1.3 mmol) acetobromocellobiose (obtained from octaacetylcellobioside [15, 17]) dissolved in 20 ml of benzene:CH₃NO₂ = 1:1 were added. The mixture was heated under Ar to 100°C and stirred for 3 h. After cooling to room temperature, CHCl₃ was added, and the solution was washed three times with 5% aqueous KJ, twice with 10% NaHCO₃, and twice with water. The organic phase was dried over Na₂SO₄ and evaporated. 2 g crude **9** were obtained and purified by CC with CH₂Cl₂: ethyl acetate = 9:1 yielding 550 mg (34%) **9**. $R_{\rm f} = 0.15$ (CH₂Cl₂:ethyl acetate = 9:1); $[\alpha]_{\rm D}^{20} = +7.3^{\circ}$, $[\alpha]_{\rm 546}^{20} = +5.0^{\circ}$ (c = 0.2, CH₃OH); IR

*R*_f = 0.15 (CH₂Cl₂:ethyl acetate = 9:1); $[\alpha]_D^{2D} = +7.3^\circ$, $[\alpha]_{546}^{240} = +5.0^\circ$ (*c* = 0.2, CH₃OH); IR (KBr): $\bar{\nu} = 2948$ (m), 1758 (s), 1456 (w), 1367 (m), 1231 (s), 1159 (w), 1122 (w), 1038 (s), 700 (w) cm⁻¹; UV (MeOH); λ (log ε) = 214 (4.412), 257 (4.064) nm; ¹H NMR (400 MHz, δ , CDCl₃): 0.21 (s, 3H, 26-H), 0.61 (d, *J* = 11.2 Hz, 1H, 5-H), 0.66 (s, 3H, 24-H), 0.75 (s, 3H, 25-H), 0.77–0.80 (m, 1H, 1-H), 0.83 (s, 3H, 23-H), 0.86 (s, 3H, 29-H), 0.89 (s, 3H, 30-H), 0.91–0.95 (m, 1H, 15-H), 1.04 (s, 3H, 27-H), 1.08–1.74 (m, 18H, 1-H, 2-H, 6-H, 7-H, 9-H, 11-H, 15-H, 16-H, 19-H, 21-H, 22-H), 1.93–2.00 (m, 1H, 16-H), 1.94 (s, 3H, COOCH₃), 1.96 (s, 3H, COOCH₃), 1.92 (s, 6H, 2 COOCH₃), 1.99 (s, 3H, COOCH₃), 2.04 (s, 3H, COOCH₃), 2.05 (s, 3H, COOCH₃), 2.91 (dd, *J* = 13.6, 3.3 Hz, 1H, 18-H), 3.00 (dd, *J* = 11.3, 4.5 Hz, 1H, 3-H), 3.50–3.55 (m, 1H, 5'-H), 3.62 (ddd, *J* = 9.8, 4.3, 2.3 Hz, 1H, 5''-H), 3.67 (t, *J* = 9.5 Hz, 1H, 4'-H), 4.00 (d, *J* = 12.4 Hz, 1H, 6''-H), 4.44 (d, *J* = 8.3 Hz, 1H, 1'-H), 4.46 (d, *J* = 8.6 Hz, 1H, 1''-H), 4.88 (t, *J* = 8.6 Hz, 1H, 2''-H), 5.13 (t, *J* = 9.3 Hz, 1H, 3'-H), 5.10 (t, *J* = 9.3 Hz, 1H, 3''-H), 5.13 (t, *J* = 9.3 Hz, 1H, 3'-H), 6.78 (s, 1H, CHPh₂), 7.19–7.30 (m, 10H, aromatic H) ppm; ¹³C NMR (100 MHz, δ, CDCl₃): 15.07 (C-25), 16.24 (C-24), 16.47 (C-26), 18.02 (C-6), 20.44 (3 COOCH₃), 20.48, 20.54, 20.62,

20.74 (COOCH₃), 23.05 (C-16), 23.23 (C-11), 23.50 (C-30), 25.57 (C-2), 25.66 (C-27), 27.30 (C-15), 27.59 (C-23), 30.61 (C-20), 32.14 (C-22), 32.55 (C-7), 33.00 (C-29), 33.75 (C-21), 36.53 (C-10), 38.28 (C-1), 38.71 (C-4), 39.08 (C-8), 41.33 (C-18), 41.53 (C-14), 45.86 (C-19), 46.61 (C-17), 47.45 (C-9), 55.34 (C-5), 61.49 (C-6"), 61.91 (C-6'), 67.73 (C-4"), 71.54 (C-2"), 71.80 (C-2'), 71.83 (C-5"), 72.33 (C-5'), 72.44 (C-3'), 72.82 (C-3"), 76.16 (CHPh₂), 76.73 (C-4'), 90.50 (C-3), 100.64 (C-1"), 100.72 (C-1'), 122.51 (C-12), 127.06, 127.12, 127.50, 127.64, 128.15, 128.31, 140.42, 140.52 (aromatic C), 143.39 (C-13), 168.93, 169.19, 169.30, 169.76, 170.09, 170.16, 170.38 (COOCH₃), 176.14 (C-28) ppm; MS (neg. LSIMS, 5 kV): m/z (%) = 827 (0.2), 735 (0.5), 653 (0.2), 643 (0.8), 607 (0.3), 551 (1.1), 471 (1.1), 459 (1.7), 423 (0.9), 367 (3.5), 331 (1.3), 275 (12.8), 256 (1.5), 183 (100.0), 151 (3.0), 91 (30.2), 89 (5.7).

β -D-Glucopyranosyl- $(1 \rightarrow 4)$ - β -D-glucopyranosyl-3O-oleanolic acid (3; C₄₂H₆₈O₁₃)

The same procedure as described for **2** was used. 550 mg (0.44 mmol) **9** dissolved in 10 ml dry CHCl₃ yielded after hydrogenation and recrystallization from acetone: MeOH = 1:1 90 mg (26%) **3**.

M.p.: 250–257°C (decomp.); $R_{\rm f} = 0.18$ (CH₂Cl₂:MeOH = 8:2); $[\alpha]_{\rm D}^{20} = 13.9^{\circ}$, $[\alpha]_{546}^{20} = 10.0^{\circ}$ $(c = 0.18, CH_3OH);$ IR (KBr): $\bar{v} = 3423$ (s), 2944 (s), 1697 (m), 1637 (w), 1459 (w), 1387 (w), 1162 (m), 1032 (s), 642 (w) cm⁻¹; ¹H NMR (400 MHz, δ , CD₃OD): 0.81–0.82 (m, 1H, 5-H), 0.85 (s, 3H, 26-H), 0.89 (s, 3H, 24-H), 0.95 (s, 3H, 29-H), 0.98 (s, 3H, 30-H), 0.99 (s, 3H, 25-H), 1.00-1.03 (m, 1H, 1-H), 1.10 (s, 3H, 23-H), 1.12–1.15 (m, 1H, 15-H), 1.20 (s, 3H, 27-H), 1.24–1.26 (m, 1H, 21-H), 1.30-1.80 (m, 17H, 1-H, 2-H, 6-H, 7-H, 9-H, 11-H, 15-H, 16-H, 19-H, 21-H, 22-H), 2.05 (dt, J = 13.2, 3.3 Hz, 1H, 16-H), 2.88 (dd, J = 13.2, 3.5 Hz, 1H, 18-H), 3.22 (dd, J = 11.8, 4.2 Hz, 1H, 3-H), 3.24–3.45 (m, 6H, 2'-H, 2"-H, 3"-H, 4"-H, 5'-H, 5"-H), 3.54 (t, J=9.0 Hz, 1H, 3'-H), 3.14 (t, J=9.1 Hz, 1H, 4'-H), 3.71 (dd, J=11.7, 5.6 Hz, 1H, 6"-H), 3.89–3.95 (m, 3H, 6'-H, 6"-H), 4.40 (d, J = 7.9 Hz, 1H, 1'-H), 4.47 (d, J = 7.9 Hz, 1H, 1''-H), 5.28 (s, b, 1H, 12-H) ppm;¹³C NMR (100 MHz, *b*, CD₃OD): 16.23 (C-25), 17.27 (C-24), 18.02 (C-26), 19.61 (C-6), 24.27 (C-30), 24.34 (C-16), 24.83 (C-11), 26.68 (C-27), 27.31 (C-2), 28.80 (C-23), 29.12 (C-15), 31.90 (C-20), 33.86 (C-29), 34.11 (C-22), 34.30 (C-7), 35.19 (C-21), 38.19 (C-10), 40.07 (C-1), 40.44 (C-4), 40.87 (C-8), 43.03 (C-18), 43.18 (C-14), 47.54 (C-19), 47.94 (C-17), 49.30 (C-9), 57.33 (C-5), 62.22 (C-6'), 62.62 (C-6"), 71.65 (C-4"), 75.21 (C-2"), 75.67 (C-2'), 76.51 (C-3"), 76.75 (C-3"), 78.07 (C-5"), 78.38 (C-5"), 80.93 (C-4'), 91.19 (C-3), 104.84 (C-1"), 106.81 (C-1'), 123.92 (C-12), 145.49 (C-13), 182.15 (C-28) ppm; MS (neg. LSIMS, 5 kV): m/z (%) = 779 [M-H⁺] (11.8), 763 (12.5), 689 (1.3), 645 (1.6), 617 (4.5), 551 (1.8), 497 (2.3), 455 (4.0), 389 (2.3), 367 (2.8), 311 (2.5), 275 (11.3), 219 (6.8), 183 (100.0), 151 (6.0), 127 (12.1), 91 (30.9), 59 (9.1), 45 (1.9).

Diphenylmethyl 2',3',4',2'',3'',4'',6''-Heptaacetyl- β -D-glucopyranosyl- $(1 \rightarrow 6)$ - β -D-glucopyranosyl-3-O-oleanolate (**10**; C₆₉H₉₂O₂₀)

The same procedure as described for **8** was used. From 400 mg (0.64 mmol) **6** and 450 mg (0.64 mmol) acetobromogentiobiose (obtained from 1,2,3,4-tetraacetyl- β -D-glucopyranose and acetobromoglucose [15, 17, 24]) we obtained 200 mg (25%) **10** after purification by CC (CH₂Cl₂).

 $R_{\rm f} = 0.2 \; ({\rm CH}_2{\rm Cl}_2; \; [\alpha]_{\rm D}^{20} = 18.8^{\circ}, \; [\alpha]_{546}^{20} = 23.8^{\circ} \; (c = 0.4, {\rm CH}_3{\rm OH}); \; {\rm IR} \; ({\rm KBr}): \; \bar{\nu} = 3438 \; ({\rm m}), 2949 \; ({\rm m}), 2874 \; ({\rm w}), 1757 \; ({\rm s}), 1456 \; ({\rm w}), 1439 \; ({\rm w}), 1372 \; ({\rm m}), 1222 \; ({\rm s}), 1167 \; ({\rm m}), 1039 \; ({\rm s}), 986 \; ({\rm w}), 753 \; ({\rm w}), 701 \; ({\rm w}) \; {\rm cm}^{-1}; \; {\rm UV} \; ({\rm MeOH}): \; \lambda \; (\log \varepsilon) = 220 \; (3.462), 260 \; (3.072) \; {\rm nm}; \; {}^{1}{\rm H} \; {\rm NMR} \; (400\; {\rm MHz}, \; \delta, {\rm CDCl}_3): 0.23 \; ({\rm s}, 3{\rm H}, 26-{\rm H}), 0.65 \; ({\rm d}, \; J = 12.0\; {\rm Hz}, 1{\rm H}, 5-{\rm H}), 0.69 \; ({\rm s}, 3{\rm H}, 24-{\rm H}), 0.79 \; ({\rm s}, 3{\rm H}, 25-{\rm H}), 0.87 \; ({\rm s}, 6{\rm H}, 23-{\rm H}, 29-{\rm H}), 0.91 \; ({\rm s}, 3{\rm H}, 30-{\rm H}), 0.93-0.96 \; ({\rm m}, 2{\rm H}, 1-{\rm H}, 15-{\rm H}), 1.04 \; ({\rm s}, 3{\rm H}, 27-{\rm H}), 1.06-1.86 \; ({\rm m}, 18{\rm H}, 1-{\rm H}, 2-{\rm H}, 6-{\rm H}, 7-{\rm H}, 9-{\rm H}, 11-{\rm H}, 15-{\rm H}, 16-{\rm H}, 19-{\rm H}, 21-{\rm H}, 22-{\rm H}), 1.98-2.02 \; ({\rm m}, 1{\rm H}, 16-{\rm H}), 1.98 \; ({\rm s}, 3{\rm H}, \; {\rm COOCH}_3), 2.05 \; ({\rm s}, 3{\rm H}, \; {\rm COOCH}_3), 2.10 \; ({\rm s}, 3{\rm H}, \; {\rm COOCH}_3), 2.93 \; ({\rm dd}, \; J = 13.8, 3.9\; {\rm Hz}, 1{\rm H}, 18-{\rm H}), 3.08 \; ({\rm dd}, \; J = 10.9, \; 5.5\; {\rm Hz}, 1{\rm H}, 3-{\rm H}), 3.61-3.71 \; ({\rm m}, 3{\rm H}, 5'-{\rm H}, 5''-{\rm H}, 6'-{\rm H}), 3.73-3.78 \; ({\rm m}, 1{\rm H}, 6'-{\rm H}),$

4.10 (dd, J = 12.3, 2.4 Hz, 1H, 6"-H), 4.22 (dd, J = 12.3, 4.2 Hz, 1H, 6"-H), 4.50 (d, J = 8.0 Hz, 1H, 1'-H), 4.61 (d, J = 8.0 Hz, 1H, 1"-H), 4.83 (t, J = 9.6 Hz, 1H, 4'-H), 4.94 (t, J = 8.9 Hz, 1H, 2"-H), 4.95 (dd, J = 9.6, 8.0 Hz, 1H, 2'-H), 5.03 (t, J = 9.6 Hz, 1H, 4"-H), 5.12 (t, J = 9.5 Hz, 1H, 3"-H), 5.15 (t, J=9.6 Hz, 1H, 3"-H), 5.24 (t, J=3.4 Hz, 1H, 12-H), 6.83 (s, 1H, CHPh₂), 7.25–7.34 (m, 10H, aromatic H) ppm; ¹³C NMR (100 MHz, δ, CDCl₃): 15.17 (C-25), 16.34 (C-24), 16.56 (C-26), 18.08 (C-6), 20.51, 20.61, 20.71 (COOCH₃), 23.14 (C-11^{*}), 23.25 (C-16^{*}), 23.58 (C-30), 25.64 (C-27), 25.86 (C-2), 27.37 (C-15), 27.75 (C-23), 30.68 (C-20), 32.22 (C-22), 32.64 (C-7), 33.09 (C-29), 33.82 (C-21), 36.62 (C-10), 38.37 (C-1), 38.88 (C-4), 39.16 (C-8), 41.39 (C-18), 41.60 (C-14), 45.99 (C-19), 46.68 (C-17), 47.54 (C-9), 55.40 (C-5), 61.84 (C-6"), 67.80 (C-6"), 68.29 (C-4"), 69.11 (C-4'), 71.09 (C-2'*), 71.68 (C-2''*), 71.94 (C-5''), 72.73 (C-3'*), 72.79 (C-3''*), 73.59 (C-5'), 76.25 (CHPh₂), 90.20 (C-3), 100.39 (C-1"), 102.65 (C-1'), 122.76 (C-12), 127.13, 127.21, 127.57, 127.71, 128.23, 128.39, 140.50 (aromatic C), 143.25 (C-13), 169.14, 169.39, 169.56, 170.27, 170.56 $(COOCH_3)$, 176.24 (C-28) ppm; MS (70 eV): m/z (%) = 1071 (3.5), 1028 (8.8), 767 (5.3), 725 (7.1), 698 (1.8), 620 (8.8), 619 (100.0), 567 (3.5), 438 (38.1), 437 (98.2), 391 (4.4), 333 (1.8), 330 (70.8), 317 (1.8), 271 (7.1), 247 (7.1), 203 (12.4), 169 (63.7), 167 (100.0), 145 (5.3), 109 (10.6), 81 (5.3), 43 (17.7).

β -D-Glucopyranosyl-(1 \rightarrow 6)- β -D-glucopyranosyl-3O-oleanolic acid (4; C₄₂H₆₈O₁₃)

The same procedure as described for **2** was used. 200 mg (0.16 mmol) **10** dissolved in 6 ml dry CHCl₃ yielded after hydrogenation and preparative TLC (CH₂Cl₂: MeOH = 8:2) 20 mg (16%) **4**.

M.p.: 220°C (decomp.); $R_{\rm f} = 0.25$ (CH₂Cl₂:MeOH = 8:2); $[\alpha]_{\rm D}^{20} = +4.2^{\circ}$, $[\alpha]_{546}^{20} = +5.0^{\circ}$ $(c = 0.24, CH_3OH)$; IR (KBr): $\bar{v} = 3375$ (s), 2943 (s), 1559 (m), 1459 (m), 1385 (s), 1311 (m), 1074 (s), 1032 (s), 913 (w), 630 (w) cm⁻¹; ¹H NMR (400 MHz, δ , CD₃OD): 0.79 (d, J = 10.9 Hz, 1H, 5-H), 0.85 (s, 3H, 24-H), 0.86 (s, 3H, 26-H), 0.88 (s, 3H, 29-H), 0.95 (s, 6H, 25-H, 30-H), 0.98-1.02 (m, 2H, 1-H, 15-H), 1.06 (s, 3H, 23-H), 1.14 (s, 3H, 27-H), 1.28–1.95 (m, 19H, 1-H, 2-H, 6-H, 7-H, 9-H, 11-H, 15-H, 16-H, 19-H, 21-H, 22-H), 2.90 (dd, *J* = 13.1, 3.2 Hz, 1H, 18-H), 3.16–3.23 (m, 1H, 3-H), 3.24 (t, J = 7.9 Hz, 1H, 2'-H), 3.26 (t, J = 8.5 Hz, 1H, 2"-H), 3.28–3.31 (m, 1H, 5"-H), 3.32– 3.37 (m, 3H, 3'-H, 4'-H), 3.41 (t, J=8.6 Hz, 1H, 3''-H), 3.47–3.50 (m, 1H, 5'-H), 3.68 (dd, J = 12.0, 5.5 Hz, 1H, 6"-H), 3.80 (dd, J = 12.0, 5.5 Hz, 1H, 6'-H), 3.87 (dd, J = 12.0, 2.1 Hz, 1H, 6''-H), 4.10 (dd, J = 12.0, 1.7 Hz, 1H, 6'-H), 4.34 (d, J = 7.9 Hz, 1H, 1'-H), 4.40 (d, J = 7.9 Hz, 1H, 1"-H), 5.22 (t, J = 3.4 Hz, 1H, 12-H) ppm; ¹³C NMR (100 MHz, δ , CD₃OD): 16.28 (C-25), 17.33 (C-24), 18.45 (C-26), 19.70 (C-6), 24.59 (C-30), 24.78 (C-16), 24.87 (C-11), 26.77 (C-27), 27.39 (C-2), 28.85 (C-23), 29.50 (C-15), 32.07 (C-20), 34.19 (C-29), 34.45 (C-7), 34.62 (C-22), 35.71 (C-21), 38.26 (C-10), 40.11 (C-1), 40.47 (C-4), 40.86 (C-8), 43.31 (C-14), 43.65 (C-18), 48.32 (C-19), 49.44 (C-9), 57.37 (C-5), 63.02 (C-6"), 70.13 (C-6'), 71.84, 71.91 (C-4', C-4"), 75.42 (C-2"*), 75.92 (C-2"*), 77.15 (C-5'), 78.25, 78.38 (C-3', C-5"), 91.23 (C-3), 105.08 (C-1"), 107.03 (C-1'), 123.03 (C-12), 146.65 (C-13), 185.60 (C-28) ppm; MS (neg. LSIMS, 5 kV): m/z (%) = 779 [M⁺-H] (18.4), 777 (2.5), 733 (0.5), 645 (0.6), 617 (3.0), 551 (0.8), 497 (0.5), 483 (1.3), 455 (2.8), 437 (1.3), 367 (6.0), 331 (0.8), 275 (24.2), 273 (5.3), 183 (100.0), 151 (6.0), 91 (100.0), 71 (12.1), 45 (1.5).

Acknowledgements

This work was supported by FWF grant Nr. P12540-CHE.

References

- Frohne D, Pfänder HJ (1987) In: Giftpflanzen, 3. Auflage. Wissenschaftliche Verlagsgesellschaft, Stuttgart, p 32
- [2] Segal R, Milo-Goldzweig I (1975) Biochem Pharmacol 24: 77

Synthesis and Properties of Randianin Isomers

- [3] Segal R, Milo-Goldzweig I, Seiffe M (1972) Life Sci 11: 61
- [4] Segal R, Schlösser E (1975) Arch Microbiol 104: 147
- [5] Segal R, Shatovski P, Milo-Goldzweig I (1974) Biochem Pharmacol 23: 973
- [6] Romussi G, Chirallo G, Falcone G, Schneider C (1979) Liebigs Ann Chem 12: 2028
- [7] Sotheeswaran S, Bokel M, Kraus W (1989) Phytochemistry 28: 1544
- [8] Lemmich E, Cornett C, Furu P, Jorstian CL, Knudsen AD, Olsen CE, Salhi A, Thilborg ST (1995) Phytochemistry 39: 63
- [9] Loloiko AA, Grishkovets VI, Shashkov AS, Chirva VY (1988) Chem of Natural Compounds 24: 614
- [10] Stahl E, Schild W (1986) In: Isolierung und Charakterisierung von Naturstoffen. G. Fischer, Stuttgart New York, p 132
- [11] Staudinger H, Anthes E, Pfenninger F (1917) Ber Chem 49: 1928
- [12] Coleman GH, Gilman H, Adams CE, Pratt PE (1939) J Org Chem 3: 99
- [13] Hardegger E, EI Heweihi Z, Robinet FG (1948) Helv Chim Acta 31: 439
- [14] Coxon B, Fletcher HG (1961) J Org Chem 26: 2892
- [15] Brauns DH (1927) J Am Chem Soc 49: 3170
- [16] Freudenberg K, Soff K (1936) Ber Chem 69: 1245
- [17] Rychener M, Bigler P, Pfander H (1984) Hely Chim Acta 67: 378
- [18] Kochetkov NK, Bochkov AF, Sokolovska TA, Snyatkova VJ (1971) Carbohydr Res 16: 17
- [19] Hostettmann K, Marston A (1995) Saponins. Cambridge University Press, Cambridge, p 232
- [20] Zechmeister L (1973) In: Fortschritte der Chemie organischer Naturstoffe, vol 30. Springer, Wien New York, p 564
- [21] Romussi G, Cafaggi S, Bignardi G (1980) Pharmazie 35: 498
- [22] Hase J, Kobashi K, Mitsui K, Namba T, Yoshizaki M, Tomimori T (1981) J Pharmacobio-Dyn 4: 833
- [23] Schloesser E, Wulff G (1969) Z Naturforsch B 24: 1284
- [24] Reynolds DD, Evans WL (1938) J Am Chem Soc 60: 2559

Received November 23, 1998. Accepted December 7, 1998